



**Convention contre
la torture et autres peines
ou traitements cruels,
inhumains ou dégradants**

Distr.
GÉNÉRALE

CAT/C/85
17 octobre 2005

FRANÇAIS
Original: ANGLAIS

COMITÉ CONTRE LA TORTURE
Trente-cinquième session
Genève, 7-25 novembre 2005

ORDRE DU JOUR PROVISOIRE ET ANNOTATIONS

Note du Secrétaire général

1. La trente-cinquième session du Comité contre la torture se tiendra à l'Office des Nations Unies à Genève (Palais des Nations) du 7 au 25 novembre 2005. Elle s'ouvrira le lundi 7 novembre 2005 à 10 h 30.
2. On trouvera ci-après l'ordre du jour provisoire de cette session, établi par le Secrétaire général en consultation avec le Président du Comité conformément à l'article 6 du règlement intérieur, ainsi que les annotations s'y rapportant.
3. Conformément à l'article 31 du règlement intérieur, les séances du Comité sont publiques, à moins que celui-ci n'en décide autrement ou qu'il ne ressorte des dispositions applicables de la Convention que la séance doit être privée.
4. L'attention des États parties est appelée notamment sur les annotations relatives au point 5, où figure le calendrier provisoire pour l'examen des rapports pendant la session. Conformément à l'article 66 du règlement intérieur, les représentants des États parties sont invités à assister aux séances du Comité consacrées à l'examen de leurs rapports.

ORDRE DU JOUR PROVISOIRE

1. Ouverture de la session par le représentant du Secrétaire général.
2. Adoption de l'ordre du jour.
3. Questions d'organisation et questions diverses.
4. Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention.
5. Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 19 de la Convention.
6. Examen de renseignements reçus en application de l'article 20 de la Convention.
7. Examen de communications reçues en application de l'article 22 de la Convention.

ANNOTATIONS

1. Ouverture de la session par le représentant du Secrétaire général

La trente-cinquième session du Comité sera ouverte par le représentant du Secrétaire général.

2. Adoption de l'ordre du jour

Conformément à l'article 8 du règlement intérieur, l'adoption de l'ordre du jour constitue le premier point de l'ordre du jour, sauf dans les cas où les membres du Bureau doivent être élus conformément à l'article 15 du même règlement. Conformément à l'article 9, le Comité peut, en cours de session, modifier son ordre du jour et, s'il y a lieu, ajourner l'examen de points de l'ordre du jour ou supprimer des points de l'ordre du jour; il ne peut être ajouté à l'ordre du jour que des questions urgentes et importantes.

3. Questions d'organisation et questions diverses

Au titre de ce point, le Comité souhaitera peut-être examiner le programme de travail de la session, ses méthodes de travail, ainsi que toute autre question relative à la procédure qu'il doit suivre pour s'acquitter de ses fonctions en vertu de la Convention.

4. Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention

A. Rapports reçus

Outre les rapports que le Comité doit examiner à sa trente-cinquième session, le Secrétaire général avait reçu au 30 septembre 2005 les rapports des États parties suivants:

Rapports initiaux

| | |
|----------------|-----------------|
| Togo | CAT/C/5/Add. 33 |
| Qatar | CAT/C/58/Add.1 |
| Afrique du Sud | CAT/C/52/Add. 3 |
| Tadjikistan | CAT/C/32/Add. 5 |
| Burundi | |

Deuxièmes rapports périodiques

| | |
|-----------------------|-----------------|
| République de Corée | CAT/C/53/Add.2 |
| États-Unis d'Amérique | CAT/C/48/Add. 3 |
| Estonie | CAT/C/80/Add. 1 |
| Bénin | CAT/C/38/Add. 3 |
| Lettonie | CAT/C/38/Add. 4 |
| Indonésie | CAT/C/72/Add. 1 |

Troisièmes rapports périodiques

| | |
|-----------|-----------------|
| Géorgie | CAT/C/73/Add.1 |
| Australie | CAT/C/44/Add. 8 |

Quatrièmes rapports périodiques

| | |
|----------------------|-----------------|
| Estonie | CAT/C/80/Add.1 |
| Guatemala | CAT/C/74/Add.1 |
| Hongrie | CAT/C/55/Add.10 |
| Italie | CAT/C/67/Add.3 |
| Mexique | CAT/C/55/Add.12 |
| Pays-Bas | CAT/C/67/Add.4 |
| Pérou | CAT/C/61/Add.2 |
| Pologne | CAT/C/67/Add.5 |
| Fédération de Russie | CAT/C/55/Add.11 |
| Portugal | CAT/C/67/Add. 6 |

Cinquièmes rapports périodiques

| | |
|------------|----------------|
| Danemark | CAT/C/81/Add.2 |
| Luxembourg | CAT/C/81/Add.5 |
| Norvège | CAT/C/81/Add.4 |
| Ukraine | CAT/C/81/Add.1 |

B. Rapports attendus

Au 30 septembre 2005, la situation en ce qui concerne les rapports en retard était la suivante:

| <u>État partie</u> | <u>Date à laquelle le rapport devait être présenté</u> |
|--------------------|--|
|--------------------|--|

Rapports initiaux

| | |
|--------------------|-----------------|
| Guyana | 17 juin 1989 |
| Guinée | 8 novembre 1990 |
| Somalie | 22 février 1991 |
| Seychelles | 3 juin 1993 |
| Cap-Vert | 3 juillet 1993 |
| Antigua-et-Barbuda | 17 août 1994 |
| Éthiopie | 12 avril 1995 |
| Tchad | 7 juillet 1996 |
| Côte d'Ivoire | 16 janvier 1997 |
| Malawi | 10 juillet 1997 |
| Honduras | 3 janvier 1998 |
| Kenya | 22 mars 1998 |
| Bangladesh | 3 novembre 1999 |

| <u>État partie</u> | <u>Date à laquelle le rapport devait être présenté</u> |
|---------------------------------|--|
| Niger | 3 novembre 1999 |
| Burkina Faso | 2 février 2000 |
| Mali | 27 mars 2000 |
| Turkménistan | 25 juillet 2000 |
| Japon | 29 juillet 2000 |
| Mozambique | 14 octobre 2000 |
| Ghana | 6 octobre 2001 |
| Botswana | 7 octobre 2001 |
| Gabon | 7 octobre 2001 |
| Liban | 3 novembre 2001 |
| Sierra Leone | 24 mai 2002 |
| Nigéria | 27 juillet 2002 |
| Saint-Vincent-et-les Grenadines | 30 août 2002 |
| Lesotho | 11 décembre 2002 |
| Mongolie | 22 février 2003 |
| Irlande | 10 mai 2003 |
| Saint-Siège | 25 juillet 2003 |
| Guinée équatoriale | 6 novembre 2003 |
| Timor-Leste | 15 mai 2004 |
| Congo | 18 août 2004 |

Deuxièmes rapports périodiques

| | |
|----------------------|--|
| Afghanistan | 25 juin 1992 |
| Belize | 25 juin 1992 |
| Philippines | 25 juin 1992 |
| Togo | 17 décembre 1992 |
| Guyana | 17 juin 1993 |
| Brésil | 27 octobre 1994 |
| Guinée | 8 novembre 1994 |
| Somalie | 22 février 1995 |
| Roumanie | 16 janvier 1996 |
| Yémen | 4 décembre 1996 |
| Jordanie | 12 décembre 1996 |
| Bosnie-Herzégovine | 5 mars 1997 |
| Bénin | 10 avril 1997 |
| Seychelles | 3 juin 1997 |
| Cap-Vert | 3 juillet 1997 |
| Cambodge | 13 novembre 1997 |
| Burundi | 19 mars 1998 |
| Slovaquie | 27 mai 1998 |
| Antigua-et-Barbuda | 17 août 1998 |
| Costa Rica | 10 décembre 1998 |
| Éthiopie | 12 avril 1999 |
| Albanie | 9 juin 1999 [9 juin 2007] ^a |
| Serbie-et-Montenegro | 30 novembre 1999 |

| <u>État partie</u> | <u>Date à laquelle le rapport devait être présenté</u> |
|---------------------------------------|--|
| ex-République yougoslave de Macédoine | 11 décembre 1999 |
| Namibie | 27 décembre 1999 |
| Tadjikistan | 9 février 2000 |
| Cuba | 15 juin 2000 |
| Tchad | 8 juillet 2000 |
| Côte d'Ivoire | 16 janvier 2001 |
| République démocratique du Congo | 16 avril 2001 |
| El Salvador | 16 juillet 2001 |
| Lituanie | 1 ^{er} mars 2001 |
| Koweït | 6 avril 2001 |
| Malawi | 10 juillet 2001 |
| Honduras | 3 janvier 2002 |
| Kenya | 22 mars 2002 |
| Kirghizistan | 4 septembre 2002 |
| Arabie saoudite | 21 octobre 2002 |
| Bahreïn | 4 avril 2003 [4 avril 2007] ^a |
| Kazakhstan | 24 septembre 2003 |
| Bangladesh | 3 novembre 2003 |
| Niger | 3 novembre 2003 |
| Zambie | 5 novembre 2003 |
| Afrique du Sud | 8 janvier 2004 |
| Burkina Faso | 2 février 2004 |
| Mali | 27 mars 2004 |
| Bolivie | 11 mai 2004 |
| Turkménistan | 24 juillet 2004 |
| Belgique | 25 juillet 2004 |
| Japon | 29 juillet 2004 |
| Mozambique | 13 octobre 2004 |
| République de Moldova | 27 décembre 2000 [27 décembre 2007] ^a |
| Qatar | 9 février 2005 |

Troisièmes rapports périodiques

| | |
|---------------|--|
| Afghanistan | 25 juin 1996 |
| Belize | 25 juin 1996 |
| Philippines | 25 juin 1996 |
| Sénégal | 25 juin 1996 |
| Ouganda | 25 juin 1996 [25 juin 2008] ^a |
| Uruguay | 25 juin 1996 |
| Togo | 17 décembre 1996 |
| Guyana | 17 juin 1997 ^b |
| Algérie | 11 octobre 1998 |
| Brésil | 27 octobre 1998 |
| Guinée | 8 novembre 1998 |
| Somalie | 22 février 1999 |
| Tunisie | 30 novembre 1999 ^b |
| Liechtenstein | 1 ^{er} décembre 1999 |

| <u>État partie</u> | <u>Date à laquelle le rapport devait être présenté</u> |
|---------------------------------------|--|
| Roumanie | 16 janvier 2000 |
| Népal | 12 juin 2000 |
| Serbie-et-Monténégro | 9 octobre 2000 |
| Yémen | 4 décembre 2000 |
| Jordanie | 12 décembre 2000 |
| Malte | 31 décembre 2000 ^b |
| Monaco | 4 janvier 2001 |
| Bosnie-Herzégovine | 5 mars 2001 |
| Bénin | 10 avril 2001 |
| Lettonie | 13 mai 2001 |
| Cap-Vert | 3 juillet 2001 |
| Cambodge | 13 novembre 2001 |
| Maurice | 7 janvier 2002 |
| Burundi | 19 mars 2002 |
| Slovaquie | 27 mai 2002 |
| Antigua-et-Barbuda | 17 août 2002 |
| Arménie | 12 octobre 2002 |
| Costa Rica | 10 décembre 2002 |
| Sri Lanka | 1 ^{er} février 2003 |
| Éthiopie | 12 avril 2003 |
| États-Unis d'Amérique | 19 novembre 2003 |
| Ex-République yougoslave de Macédoine | 11 décembre 2003 |
| Namibie | 27 décembre 2003 |
| République de Corée | 7 février 2004 |
| Tadjikistan | 9 février 2004 |
| Cuba | 15 juin 2004 |
| Tchad | 7 juillet 2004 |
| Ouzbékistan | 27 octobre 2004 |
| République de Moldova | 27 décembre 2004 ^b |
| Côte d'Ivoire | 16 janvier 2005 |
| Lituanie | 1 ^{er} mars 2005 |

Quatrièmes rapports périodiques

| | |
|-------------|-------------------|
| Afghanistan | 25 juin 2000 |
| Bélarus | 25 juin 2000 |
| Belize | 25 juin 2000 |
| France | 25 juin 2000 |
| Philippines | 25 juin 2000 |
| Sénégal | 25 juin 2000 |
| Uruguay | 25 juin 2000 |
| Autriche | 27 août 2000 |
| Panama | 22 septembre 2000 |

| <u>État partie</u> | <u>Date à laquelle le rapport devait être présenté</u> |
|---------------------------|--|
| Togo | 17 décembre 2000 |
| Équateur | 28 avril 2001 |
| Guyana | 17 juin 2001 |
| Turquie | 31 août 2001 |
| Tunisie | 22 octobre 2001 |
| Chili | 29 octobre 2001 |
| Chine | 2 novembre 2001 |
| Jamahiriya arabe libyenne | 14 juin 2002 |
| Australie | 6 septembre 2002 |
| Algérie | 11 octobre 2002 |
| Brésil | 27 octobre 2002 |
| Guinée | 8 novembre 2002 |
| Nouvelle-Zélande | 8 janvier 2003 |
| Somalie | 22 février 2003 |
| Paraguay | 10 avril 2003 |
| Malte | 12 octobre 2003 |
| Allemagne | 20 octobre 2003 |
| Liechtenstein | 1 ^{er} décembre 2003 |
| Roumanie | 16 janvier 2004 |
| Népal | 12 juin 2004 |
| Cameroun | 25 juin 2004 |
| Chypre | 16 août 2004 |
| Venezuela | 20 août 2004 |
| Serbie-et-Monténégro | 9 octobre 2004 |
| Israël | 1 ^{er} novembre 2004 |
| Yémen | 4 décembre 2004 |
| Jordanie | 12 décembre 2004 |
| Monaco | 4 janvier 2005 [4 janvier 2009] ^a |
| Colombie | 6 janvier 2005 |

Cinquièmes rapports périodiques

| | |
|----------------------|--------------|
| Afghanistan | 25 juin 2004 |
| Bélarus | 25 juin 2004 |
| Belize | 25 juin 2004 |
| France | 25 juin 2004 |
| Hongrie | 25 juin 2004 |
| Mexique | 25 juin 2004 |
| Philippines | 25 juin 2004 |
| Fédération de Russie | 25 juin 2004 |
| Sénégal | 25 juin 2004 |

| <u>État partie</u> | <u>Date à laquelle le rapport devait être présenté</u> |
|--------------------|--|
| Suède | 25 juin 2004 |
| Suisse | 25 juin 2004 [25 juin 2008] ^a |
| Uruguay | 25 juin 2004 |
| Autriche | 27 août 2004 |
| Panama | 22 septembre 2004 |
| Espagne | 19 novembre 2004 |
| Togo | 17 décembre 2004 |
| Colombie | 6 janvier 2005 |

^a La date indiquée entre crochets est la nouvelle date fixée pour la présentation du rapport de l'État partie, conformément à la décision prise par le Comité lors de l'adoption de ses recommandations à la suite de l'examen du rapport précédent de l'État partie.

^b Demandé par le Comité pour novembre 2004.

5. Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 19 de la Convention

On trouvera ci-après un calendrier provisoire pour l'examen des rapports à la trente-cinquième session:

Mardi 8 novembre 2005

10 heures Bosnie-Herzégovine: rapport initial CAT/C/21/Add. 6

Mercredi 9 novembre 2005

10 heures Népal: deuxième rapport périodique CAT/C/33/Add.6

15 heures Bosnie-Herzégovine: réponses

Judi 10 novembre 2005

10 heures France: troisième rapport périodique CAT/C/34/Add. 19

15 heures Népal: réponses

Vendredi 11 novembre 2005

10 heures Équateur: troisième rapport périodique CAT/C/39/Add.6

15 heures France: réponses

Lundi 14 novembre 2005

10 heures Équateur: réponses

Mardi 15 novembre 2005

10 heures République démocratique du Congo: rapport initial CAT/C/37/Add.6

Mercredi 16 novembre 2005

10 heures Autriche: troisième rapport périodique CAT/C/34/Add.18

15 heures République démocratique du Congo: réponses

Jeudi 17 novembre 2005

10 heures Sri Lanka: deuxième rapport périodique CAT/C/48/Add.2

15 heures Autriche: réponses

Vendredi 18 novembre 2005

10 heures Guyana: pas de rapport

15 heures Sri Lanka: réponses

6. Examen de renseignements reçus en application de l'article 20 de la Convention

Conformément aux dispositions du chapitre XVII de son règlement intérieur, le Comité examinera les renseignements qui sont ou semblent être présentés pour examen en vertu de l'article 20 de la Convention.

Conformément au paragraphe 5 de l'article 20 de la Convention et aux articles 72 et 73 du règlement intérieur, tous les documents et tous les travaux du Comité afférents aux fonctions qui lui sont confiées en vertu de l'article 20 de la Convention sont confidentiels et toutes les séances concernant les travaux au titre de cet article sont privées.

7. Examen de communications reçues en application de l'article 22 de la Convention

Conformément aux dispositions du chapitre XIX de son règlement intérieur, le Comité examinera les communications qui lui sont ou semblent lui être soumises en application de l'article 22 de la Convention.

Conformément au paragraphe 6 de l'article 22 de la Convention et au paragraphe 1 de l'article 101 du règlement intérieur, les séances du Comité ou de ses organes subsidiaires au cours desquelles sont examinées les communications reçues en application de l'article 22 de la Convention sont privées.
